



## TRIBUNAL GHAL TALBIET ZGHAR

**GUDIKATUR  
MARIA KARLSSON**

Seduta tat-13 ta' Lulju, 2007

Talba Numru. 2314/2004

**Middle Sea Insurance Plc (C5553) kif surrogata fid-drittijiet ta' Maryanne Muscat u l-istess Maryanne Muscat**

**vs**

**Citadel Insurance Plc ( C21550) bhala s-socjeta' assikuratrice ta' vettura FBG-807 permezz ta' polza mahruga f'isem Angelo Zarb**

**It-Tribunal,**

Ra l-Avviz li permezz tieghu l-attur talab lill-konvenuti ihallsu s-somma ta' seba' mijà u sittin Lira Maltin u tnejn u disghin centezmi (LM760.92) rappresentanti danni sofferti mill-atturi wara l-incident stradali f'Coast Road, Naxxar fis-17 ta' Mejju, 2002 meta Bruce Zarb kien qed isuq vettura FBG-807 assikurata mis-socjeta' konvenuta u habat ma vettura JBC-326 assikurata mas-socjeta' attrici, ghall-liema incident jahti unikament l-istess Bruce Zarb kopert b'polza ta' assikurazzjoni mahruga mis-socjeta'

## Kopja Informali ta' Sentenza

konvenuta, liema socjeta' hija direttament azzjonabbi ai termini tal-Artiklu 9A (1) tal-Kap 104 tal-Ligijiet ta' Malta.

Bl-Ispejjez inkluzi dawk tal-ittra ufcjali tat-22 ta' April, 2004 u bl-imghax dekoribbli mid-data tat- 22 ta' April, 2004 sal-effettiv pagament.

Ra r-risposta tas-socejta' konvenuta fejn gie sollevat:

- 1) Illi fl-ewwel lok, is-socjeta' esponenti m'hijiex il-legittima kuntradittur stante li l-art 9A tal-kap 104 citat mill-attur fit-talba tieghu ma japplikax ghal kaz in ezami u dan in kwantu (i) l-incident mertu tal-kawza sehh qabel id-data li fiha l-artiklu citat dahal fis-sehh u (ii) l-azzjoni diretta msemmija fl-istess artiklu tispetta biss lill-parti offiza (injured party) u mhux ukoll lis-socjeta' assikuratrici tieghu;
- 2) Illi minghajr pregudizzju ghal premess, l-assigurat tagħha Bruce Zarb ma jahtix ghall-incident 'de quo';
- 3) Illi ukoll minghajr pregudizzju ghall-premess, id-danni reklamati mis-socjeta' attrici u l-assigurata tagħha huma ezagerati;
- 4) Illi t-talbiet attrici huma nfondat fil-fatt u fid-dritt;
- 5) Salv eccezzjonijiet ulterjuri.

Ra x-xhieda ta' PS586 Joseph Brincat, John Lentini, Maryanne Muscat, Mariella Betts, Bruce Zarb, Marisa Farrugia Costa, Sean Zarb.

Ra d-dokumenti kollha ezebiti fl-Atti tal-kawza.

Ra n-Nota ta' osservazzjonijet tas-socjeta' attrici.

Illi din il-kawza titratta dwar incident awtomobilistiku li sehh fis-17 ta' Mejju, 2002 fi Triq il-Kosta, Bahar ic-Cagħaq bejn vettura JBC-326 misjuqa minn Maryanne Muscat u vettura FBG-807 misjuqa min Bruce Zarb. Illi s-socjeta' attrici bhala s-socjeta' assikuratrici giet surrogata fid-drittijiet tas-sewwieqa Maryanne Muscat .

Illi s-socjeta' konvenuta eccepjet illi s-socjeta' esponenti ma kienetx il-legittimu kuntradittur stante li l-Artiklu 9A tal-

## Kopja Informali ta' Sentenza

Kap 104 citat mill-attur fit-talba tieghu ma japplikax ghal kaz in ezami u in kwantu i) l-incident mertu tal-kawza sehh qabel id-data li fiha l-artiklu citat dahal fis-sehh u (ii) l-azzjoni diretta msemmija fl-istess artiklu tispetta biss lill-parti offiza (injured party) u mhux ukoll lis-socjeta' assikuratrici tieghu.

Illi dan il-punt legali gie trattat quddiem Tribunal diversament presjedut u ghalhekk it-Tribunal tal-lum ta fakolta' lill-partijiet jaghmlu sottomissionijet permezz ta' Nota ta' Osservazzjonijiet kemm fuq dan il-punt u kemm fuq il-mertu tal-kawza.

Illi t-Tribunal huwa tal-fehma illi huwa minnu illi l-incident sehh qabel id-data li fih l-artiklu citat dahal fis-sehh, u huwa minnu illi l-azzjoni kontra l-assigurat ittiehdet wara li l-artiklu dahal fis-sehh. L-Art 9A tal-Kap 104 jesprimi jedd ghall-azzjoni u ghalhekk dan il-jedd fil-fehma tat-Tribunal qiegħed jigi ezercitat skond il-Ligi. Fir-rigward tat-tieni punt imqajjem mis-socjeta' konvenuta, t-Tribunal huwa tal-fehma illi l-ligi tagħti dritt lis-socjeta' assikuratrici li tigi surrogata fid-drittijiet tal-assigurat tagħha daqs li kieku kien hu l-assigurat.

Għalhekk, It-Tribunal jidħirlu illi l-eccezzjoni tas-socjeta' konvenuta illi mhijiex il-legħittmu kuntradittur għandha tigi michuda u t-Tribunal għandu jkompli bil-hidma tieghu sabiex jasal għal konkluzjoni gusta u ekwa fil-konfront tal-mertu tal-kawza.

Illi l-incident sehh fit-telgha ta' Bahar c-Cagħaq fejn I-plash & Fun liema triq hija ta' karreggata wahda. Lli l-incident sehh meta Bruce Zarb sewwieq ta' trakk FBG-807 li kien qed isuq wara l-vettura JBC-326 misjuqa minn Maryanne Muscat għamel surpass.

Illi fix-xhieda tas-sewwieq tat-trakk huwa jghid illi ta' quddiemu kienet miexja bil-mod u xtaq jagħmel manuvra ta' sorpass. Din il-manuvra jidher illi għamilha u jghid illi kif appena għamel din il-manuvra jghid illi Maryanne Muscat daret għal fuqu. Maryanne Muscat sewwieqa tal-vettura assikurata mas-socjeta' attrici, tħid illi hi kienet tielgha fi

triqietha meta f'daqqa wahda semghet 'horn' u fil-pront hasset daqqa min wara u l-vettura titkaxkar mat-trakk. Hi kienet miexja bil-mod.

It-Tribunal jirrileva li trattandosi ta' zewg verzjonijiet konfliggenti, jkollu jirreferi u joqghod fuq id-deposizzjonijiet kontrastanti moghtija mill-partijiet u jestendi l-indagini tieghu fuq il-provi dokumentali u gurisprudenza nostrana li għandhom iwassluh għas-soluzzjoni gusta tal-vertenza.

Illi t-Tribunal huwa tal-fehma illi l-parti tat-Triq fejn sar is-sorpass hija dejqa u meta gie biex jagħmel il-manuvra Bruce Zarb, sewwieq tat-trakk, qala' minn wara l-vettura ta' Maryanne Muscat u gie ma gembha u mas-sorpass mess il-vettura ta' Muscat. Il-vettura ta' Miscat fil-pront waqqfet, izda is-sewwieq tat-trakk kompla miexi wara d-daqqa qabel ma waqf. Fi kliem Muscat tħid illi kien hemm *brake marks* sa fejn kien waqaf tat-trakk. It-Tribunal huwa konvint illi t-trakk ta' dak il-kobor l-anqas induna li kaxkar il-vettura JBC-326. Zewg passigieri li kienu fil-vettura tas-socjeta' attrici kkorrobaw il-verzjoni ta' Maryanne Muscat. Fil-waqt illi Shaun Zarb, hu Bruce Zarb li kien qiegħed fit-trakk fil-hin tal-incident qal ukoll illi l-vettura ta' Muscat kienet miexja bil-mod u kif qalaghha huh din daret għal go fihom u cioe' daret fuq il-lemin.

It-Tribunal jinnota illi skond rapport tal-Pulizija, il-hsarat fil-vetturi kienu jikkonsistu fuq il-'*bumper*' ta' wara u l-*mudguard* tax-xellug u l-lemin tal-vettura misjuqa minn Muscat, fil-waqt illi l-hsarat fit-trakk kienu fuq il-*mud guard* u l-*bumper* xellugija. Ma ttieħed ebda skizz peress illi illi s-sewwieq Zarb ma waqfx mall-habta.

Huwa pacifiku li min ikun qiegħed jagħmel sorpass illi jieħu hsieb u joqghod attent illi il-manuvra jista' jagħmilha mingħajr ma jipperikola l-vettura ta' quddiemu jew ta' xi traffiku li jkun gej minn quddiemu. F'dan il-kaz jidher illi din kienet kareggata fejn tħaddi vettura wahda biss. Għalhekk, fil-fehma tat-Tribunal dak li kien qed jagħmel is-sorpass għandu jieħu hsieb illi kellu bizżejjed spazju sabiex jagħmel is-sorpass u ma jfixkiex l-vettura ta' quddiemu.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Regola importantissima ghas-sorpass hi li dan għandu jsir b'sikurezza. Il-Gurisprudenza nostrana tamplifika diversi kazijiet fosthom: App Krim. Pulizija vs Manwel Mallia kollez. VolXL.III p 1001. Fil-kawza Borda vs Ciantar deciza in parte fid-9 ta' Novembru, 1968 il-Qorti rriteniet illi l-onus tal-prova li sewwieq tal-vettura ta' quddiem kien negligenti u bin-negligenza tieghu kkaguna l-kollizjoni jaqa' fuq is-sewwieq tal-overtaking vehicle. Fil-Highway Code insibu l-kliem fit-tmiem '*if in doubt – hold back.*'

Minn analizi tax-xhieda konfliggenti u evalwazzjoni tal-provi esebiti, t-Tribunal jasal għal konkluzzjoni li l-verzjoni ta' Zarb hija inverosimili. Illi Maryanne Muscat sofriet danni fattwali, valutabbi u ippruvati fl-incident in kwistjoni u li ma kienetx negligenti jew imprudenti fis-sewqan tagħha. It-Tribunal huwa konvint illi kienet il-manuvra tas-sewwieq tat-trakk u cioe' Bruce Zarb li kagunat l-incident.

Illi fil-kaz odjern, it-Tribunal ikkonstata li l-eccezzjoni tal-legittimu kuntradittur għandu jigi michud.

Għar-ragunijiet fuq moghtija it-Tribunal jaqta' u jiddeċiedi billi jichad l-eccezzjoniet tas-socjeta' konvenuta fil-waqt illi jilqa' t-talba attrici u jikkundanna s-socjeta' konvenuta thallas is-somma ta' seba' mijha u sittin Lira Maltin u tnejn u disghin centezmi (LM760.92) lis-socjeta' attrici, bl-ispejjez inkluzi dawk tal-ittra ufficjali tat-22 ta' April, 2004 u bl-imghax dekoribbli mid-data tas-sentenza sal-effettiv pagament.

Spejjeż tal-kawza a karigu tas-socjeta' konvenuta.

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----